

BOUILLOIRE PROGRAMMABLE

EASY TEA

SYBF-K001



FR - NOTICE D'UTILISATION

NL - GEBRUIKSAANWIJZING

ES - MANUAL DE INSTRUCCIONES

EN - USER INSTRUCTIONS

DE - BRAUCHSANWEISUNG

IT - ISTRUZIONI PER L'USO

FR – NOTICE D’UTILISATION

Lisez attentivement le mode d’emploi en prêtant une attention particulière aux consignes de sécurité. Conservez ce manuel pour une consultation ultérieure.

GARANTIE ET SERVICE APRES-VENTE

Toute l’équipe SENYA vous remercie pour votre commande et pour la confiance que vous portez sur la marque Senya.

Conditions de garantie

SENYA garantit le bon fonctionnement de ses produits pendant une durée de 2 ans à partir de la date d’achat. Cette garantie s’applique exclusivement aux produits utilisés à des fins domestiques. Toute autre utilisation dans le cadre d’un usage professionnel par une personne physique ou morale exclut toute application de la garantie. Ce produit est garanti contre toute défaillance résultant d’un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d’une mauvaise installation, d’une utilisation incorrect ou de l’usure normale du produit.

Disponibilité des pièces détachées

Senya dispose de pièces détachées pour ses produits pour une durée de 2 ans. Nous vous invitons à contacter notre service SAV au service-client@senya.fr.

Avis client

Si vous êtes satisfait(e) de votre produit, nous vous invitons à déposer un avis sur le site où vous avez passé votre commande pour aider d’autres utilisateurs à faire leur choix. Dans le cas où votre produit ne vous donnerait pas entière satisfaction, nous vous invitons à nous écrire à l’adresse mail service-client@senya.fr avant de laisser un avis négatif. Notre service client sera à votre écoute pour toutes réclamations ou préconisations afin de vous satisfaire et d’améliorer nos produits.



Politique sur le Bisphénol A

Tous nos produits Senya sont développés avec le plus grand soin pour satisfaire toutes les législations européennes. Nos laboratoires partenaires contrôlent de manière très stricte chaque production afin de garantir à nos produits une conformité aux exigences de sécurité électrique, de compatibilité électromagnétique, de limitation de l’utilisation de certaines substances dangereuses et de contact alimentaire pour les produits liés à l’alimentation. De ce fait, tous nos produits sont en accord avec la réglementation en vigueur sur le Bisphenol A (BPA).

I- CONSIGNES DE SECURITE

I.1 CONSIGNES DE SECURITE GENERALES

1. Avant d'utiliser l'appareil, veuillez le contrôler pour vérifier qu'il ne présente aucun dommage apparent. Ne mettez pas en service un appareil endommagé.
2. Cet appareil est destiné à une utilisation domestique et non commerciale. Toute autre utilisation ou toute utilisation allant au-delà de celle-ci est considérée comme non-conforme. Toute réclamation pour cause de dommages survenus suite à une utilisation non-conforme est exclue. Seul l'utilisateur en assume les risques.
3. Vérifier que la tension du réseau correspond bien à 220-240V.
4. L'appareil ne doit pas être immergé. Ne jamais plonger la bouilloire et/ou sa base chauffante dans l'eau ou tous autres liquides.
5. Ne pas laisser chauffer l'appareil à vide.
6. Ne pas déplacer l'appareil lors de son utilisation.
7. Ne pas oublier que la température de l'eau préparée est élevée. Manipuler avec soin pour éviter tout risque d'éclaboussures. Ne pas toucher directement le verre de la bouilloire. Manipuler uniquement par la poignée.
8. Ne pas tirer sur le cordon, ni le coincer dans les portes ou les coins.
9. Rangez l'appareil et ses accessoires hors de portée des enfants. Il convient de surveiller les enfants afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
10. Si le cable d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou

des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger

11. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent bien les dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, à moins qu'ils ne soient âgés de plus de 8 ans et qu'ils soient sous la surveillance d'un adulte. Conserver l'appareil et son câble hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans.
12. Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience ou les connaissances ne sont pas suffisantes, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et dans la mesure où ils en comprennent bien les dangers potentiels.
13. Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil comme un jouet.
14. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut être éjectée.
15. Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que:
 - des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels;

- des fermes;
 - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;
 - des environnements du type chambres d'hôtes.
16. MISE EN GARDE: Eviter tout débordement sur le connecteur.
 17. MISE EN GARDE: Risques de blessures en cas de mauvaise utilisation.
 18. La surface de l'élément chauffant présente une chaleur résiduelle après utilisation.
 19. En ce qui concerne les informations détaillées sur la manière de nettoyer les surfaces en contact avec les aliments, référez-vous au paragraphe ci-après de la notice.

I.2 CONSIGNES SPECIALES :

1. Remplir uniquement la bouilloire avec de l'eau froide
2. Le réservoir d'eau ne doit pas dépasser la limite maximale. Le niveau d'eau doit toujours être compris entre les indicateurs MIN et MAX.
3. Toujours éteindre la bouilloire avant de l'enlever de la base chauffante.
4. Toujours s'assurer que le couvercle est bien fermé.
5. Utiliser uniquement la bouilloire avec la base chauffante fournie. Cette base ne peut pas être utilisée avec une autre bouilloire.
6. La base chauffante et l'extérieur de la bouilloire ne sont pas résistants à l'eau, garder ses parties sèches.

II- CARACTERISTIQUES GLOBALES DU PRODUIT

II.1 DESCRIPTION GLOBALE DU PRODUIT



1	Bouton de fermeture couvercle	2	Filtre amovible	3	Bouton pour ouvrir le couvercle
4	Base rotation 360°	5	Ecran LED	6	Bouton pour le maintien au chaud
7	Bouton de contrôle pour augmenter la température	8	Bouton de contrôle pour baisser la température	9	Bouton marche / arrêt

II.2 CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Une bouilloire programmable
- Une base de charge
- Un manuel d'instruction

II.3 CARACTERISTIQUES TECHNIQUES DU PRODUIT

- Bouilloire programmable en inox
- Base avec rotation à 360°
- Capacité 1.7L
- Filtre amovible
- Ecran LED
- Sélection de la température : de 40° à 100°C
- Graduation de 5°C
- Indicateur de niveau d'eau à l'arrière de la bouilloire

- Fonction de maintien au chaud pendant 60 min
- Longueur du câble : 75 cm
- Dimensions du produit : 22.9 x 15.9 x 23.1 cm
- Puissance 1850-2200 W, 220-240V, 50/60Hz

III- UTILISATION DU PRODUIT

III.1 AVANT LA PREMIERE UTILISATION

1. Déballez l'appareil et les différents éléments et assurez-vous que chaque pièce est en bon état et ne présente aucun dommage apparent. Ne pas mettre en service un appareil endommagé.
2. Remplissez la bouilloire d'eau froide jusqu'au niveau maximum indiqué (1.7L).
3. Faites bouillir l'eau deux fois sans aucun additif.
4. Une fois que cela est fait, vous pouvez commencer à utiliser l'appareil.

III.2 FONCTIONNEMENT DU PRODUIT

III.2.1 Sélection de température

1. Ouvrez le couvercle afin de remplir la bouilloire.
2. Remplissez la bouilloire uniquement avec de l'eau froide en respectant l'indicateur de niveau d'eau (MIN-MAX).

Attention: Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut être éjectée.

3. Fermez le couvercle en appuyant légèrement jusqu'à ce qu'il se verrouille (clic).
4. Placez la bouilloire sur la **Base rotation(4)**.
5. La lumière bleue de **Ecran LED(5)**, le **Bouton pour le maintien au chaud(6)** et le **Bouton Marche / Arrêt(9)** s'allument en même temps, puis le voyant du **Bouton pour le maintien au chaud(6)** s'éteint. **Ecran LED(5)** affiche la température actuelle de l'eau. Si vous n'effectuez aucune opération, il passe en mode veille après 5 secondes et **Ecran LED(5)** s'éteint automatiquement. Seule la lumière bleue du **Bouton Marche / Arrêt(9)** est allumée.
6. Appuyez sur le **Bouton Marche / Arrêt(9)** pour activer **Ecran LED(5)** et afficher la température actuelle de l'eau.

7.1 Mode d'ébullition automatique:

Lorsque **Ecran LED(5)** est activé, appuyez sur le **Bouton Marche / Arrêt(9)**, la lumière bleue deviendra rouge et la bouilloire chauffera automatiquement jusqu'à 100 ° C d'ébullition.

7.2 Sélectionner le mode de température:

Lorsque **Ecran LED(5)** est activé, appuyez sur le bouton augmenter la température (+) ou de baisser la température (-) pour sélectionner la température requise, appuyez sur le **Bouton Marche / Arrêt(9)**, la lumière bleue deviendra rouge et la bouilloire chauffera automatiquement à la température requise.

Attention: Vous pouvez choisir votre température de chauffage entre 40 °C et 100 °C, chaque graduel est de 5 °C.

8. Pendant le processus de chauffage, **Ecran LED(5)** affiche la température actuelle de l'eau et le programme se termine après la température requise. Le voyant rouge du **Bouton Marche / Arrêt(9)** devient bleu et la bouilloire passe en mode veille.

III.2.2 Fonction de maintien au chaud

1. Appuyez sur le **Bouton Marche / Arrêt(9)** pour activer **Ecran LED(5)**. Appuyez sur le bouton augmenter (+) ou de baisser la température (-) pour sélectionner la température souhaitée.
2. Appuyez à nouveau sur le **Bouton Marche / Arrêt(9)**, le voyant bleu deviendra rouge, appuyez sur le bouton Garder chaud pendant le voyant rouge du **Bouton Marche / Arrêt(9)**, le voyant du **Bouton pour le maintien au chaud(6)** deviendra bleu clignotant et la bouilloire allumera le chauffage fonction de mode de conservation.
3. Une fois que la température sélectionnée est atteinte, l' appareil peut maintenir la même température durant 60 minutes en réchauffant l' eau régulièrement de manière automatique.

Remarque: Pendant le mode de maintien, vous pouvez à nouveau sélectionner une température de maintien différente.

4. L' appareil s' éteint automatiquement après 60 minutes.

Remarque:

- *La fonction de maintien au chaud n'est pas compatible avec la température 100°C.*
- *À tout moment, vous pouvez appuyer une fois sur le Bouton Marche / Arrêt (9) pour annuler le mode actuel.*

IV- ENTRETIEN ET STOCKAGE

Nettoyage

- Bien laisser refroidir l'appareil avant de le nettoyer.
- Toujours retirer la prise du courant avant de nettoyer la bouilloire.
- L'extérieur de la bouilloire peut être nettoyé à l'aide d'un chiffon légèrement humide, sans additifs/détergents.
- Le filtre peut être enlevé pour son nettoyage.

Détartrage

- La fréquence des détartrages dépend de la dureté de l'eau et de la fréquence des utilisations.
- Détartrer régulièrement la bouilloire pour son bon fonctionnement.
- En usage normal, il est recommandé de détartrer la bouilloire trois à quatre fois par an.

Pour détartrer la bouilloire :

1. Echar 25cl de agua en la hervidora.
2. Añadir 25cl de vinagre blanco.
3. Poner a hervir y dejar actuar durante 15 minutos después de apagar el aparato.
4. Aclarar bien varias veces con agua fría y poner a hervir agua limpia antes de reutilizar la hervidora (al menos 3 veces). Volver a empezar si es necesario.
5. También es posible utilizar un desincrustador específico para hervidoras. En este caso, seguir las instrucciones del fabricante y repetir el paso 4 de la desincrustación clásica.
6. No utilizar nunca otros métodos de desincrustación que los indicados más arriba.

Rangement

- Après chaque utilisation et en cas de non utilisation prolongée, débrancher l'appareil et vider l'eau du réservoir.
- Ranger l'appareil et tous les accessoires dans un endroit sec et propre, à l'abri du gel et des rayons du soleil.
- Ne pas les ranger à proximité immédiate de sources de chaleur (par ex. feu, radiateurs, radiateurs soufflants ou autres appareils émetteurs de chaleur).

V- TRAITEMENT DES DECHETS ELECTRIQUE ET ELECTRONIQUE EN FIN DE VIE



Application dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays Européens disposant de systèmes de collecte sélective. Le symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou votre distributeur. Le matériau d'emballage est recyclable. Éliminez l'emballage de manière écologique et mettez-le à la disposition du service de collecte des matières recyclables.

NL – GEBRUIKSAANWIJZING

Lees aandachtig deze gebruiksaanwijzingen voor het eerste gebruik. Let vooral op de veiligheidsvoorschriften. Bewaar deze gebruiksaanwijzingen voor latere raadplegingen.

GARANTIE EN KLANTENDIENST

Het hele team van SENYA dankt u voor uw aankoop en voor uw vertrouwen in het merk Senya.

Garantievoorwaarden

Vanaf 1 januari 2016 garandeert SENYA de goede werking van zijn producten tijdens een duur van 2 jaar vanaf de datum van aankoop. De garantie voor elke aankoop van voor deze datum geldt voor 1 jaar. Deze garantie is uitsluitend van toepassing op producten die gebruikt worden voor huishoudelijke doeleinden. Elk ander gebruik in het kader van professioneel gebruik door een natuurlijke of rechtspersoon sluit elke toepassing van de garantie uit. Dit product wordt gegarandeerd tegen defecten die het gevolg zijn van een tekortkoming in de productie of de materialen. Deze garantie dekt niet de tekortkomingen of schade die het gevolg is/zijn van een slechte installatie, een verkeerd gebruik of de normale slijtage van het product.

Verkrijgbaarheid van reserveonderdelen

Senya beschikt gedurende 2 jaar over reserveonderdelen voor zijn producten. U kunt de accessoires en reserveonderdelen voor uw producten van Senya kopen bij onze partner Cdiscount. Als uw accessoire of reserveonderdeel niet verkrijgbaar is, kunt u contact opnemen met onze klantendienst op service-client@senya.fr.

Mening klant

Als u tevreden bent over uw product, nodigen wij u uit een beoordeling te plaatsen op de site waar u het bestelde om zo andere gebruikers te helpen bij het maken van een keuze. Als u niet geheel tevreden zou zijn over ons product, nodigen wij u uit te schrijven naar het e-mailadres service-client@senya.fr alvorens een negatieve beoordeling achter te laten. Onze klantendienst staat voor u klaar voor alle klachten of adviezen, om u zo volledig tevreden te stellen en onze producten te verbeteren.



Beleid betreffende bisfenol A

Alle producten van Senya worden met de grootste zorg ontwikkeld om zo te voldoen aan alle Europese wetten. Onze partnerlaboratoria controleren uiterst streng elke productie om te garanderen dat onze producten conform zijn met de vereisten op het gebied van elektrische veiligheid, elektromagnetische compatibiliteit, de beperking op het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en het contact met levensmiddelen. Al onze producten zijn in overeenstemming met de geldende regelgeving betreffende bisfenol A (BPA).

I- TECHNISCHE KENMERKEN

I.1 ALGEMENE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1. Vooraleer het apparaat te gebruiken, ga na of er geen zichtbare schade is. Gebruik het apparaat niet wanneer het beschadigd is.
2. Dit apparaat is bestemd voor een huishoudelijk en niet een commercieel gebruik. Elk ander of afwijkend gebruik wordt als niet-conform beschouwd. Elke claim omwille van schade die te wijten is aan een niet-conform gebruik, wordt niet in aanmerking genomen. De gebruiker is de enige verantwoordelijke. Gebruik het toestel niet voor andere doeleinden.
3. Kijk na of de netspanning effectief 220-240V is.
4. Het apparaat mag niet worden ondergedompeld, Dompel de waterkoker en/of het verwarmend voetstuk nooit onder in water of andere vloeistoffen.
5. Laat het toestel niet leeg opwarmen.
6. Verplaats het toestel niet tijdens het gebruik ervan.
7. Vergeet niet dat de temperatuur van het opgewarmde water hoog is. Verplaats voorzichtig om ieder risico op spatten te voorkomen. Raak het glas van de waterkoker niet rechtstreeks aan. Verplaats uitsluitend via het handvat.
8. Trek niet aan het snoer of klem het niet tussen deuren of hoeken.
9. Berg het apparaat en de accessoires ervan buiten het bereik van kinderen op. Hou kinderen in het oog om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat gaan spelen.

10. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.
11. Dit apparaat kan gebruikt worden door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en/of gebrek aan kennis als ze onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid; of indien ze van deze persoon instructies gekregen hebben over hoe het apparaat op een veilige manier moet worden gebruikt, en begrijpen wat de mogelijke gevaren zijn. Kinderen dienen niet met het apparaat te spelen.
12. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar, op voorwaarde dat ze onder toezicht staan, of zij instructies gekregen hebben over hoe het apparaat op een veilige manier gebruikt moet worden, en begrijpen wat de mogelijke gevaren zijn. De reiniging en onderhoud van dit apparaat mag niet door kinderen onder 8 jaar uitgevoerd worden; vanaf 8 jaar alleen onder toezicht van een volwassene. Het apparaat en het snoer buiten bereik van kinderen onder 8 jaar houden.
13. Dit toestel is bestemd voor huishoudelijk en analoog gebruik zoals:
 - keukenhoeken voorbehouden aan personeelsleden in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - boerderijen;
 - het gebruik door hotel- en motelklanten en andere omgevingen van residentiële aard;

- omgevingen van het « bed and breakfast » type.
14. Opgelet! Indien de waterkoker te vol is, kan er kokend water uit spatten. Verbrandingsgevaar.
 15. Gebruik de waterkoker uitsluitend met bijgeleverde basis.
 16. VOORZICHTIG: vermijd overloop op de connector.
 17. VOORZICHTIG: Mogelijk letsel door verkeerd gebruik.
 18. Het oppervlak van het verwarmingselement heeft na gebruik restwarmte.
 19. Raadpleeg het volgende gedeelte van de handleiding voor gedetailleerde informatie over het reinigen van oppervlakken in contact met voedsel.

I.2 SPECIALE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1. Vul de waterkoker uitsluitend met koud water.
2. Het waterreservoir mag de maximale limiet niet overschrijden. Het waterniveau moet steeds tussen MIN en MAX liggen.
3. Schakel de waterkoker steeds uit voor u deze van het verwarmend voetstuk verwijdert.
4. Kijk steeds na of het deksel goed gesloten is.
5. Gebruik de waterkoker uitsluitend met het bijgeleverde verwarmend voetstuk. Dit voetstuk mag niet met een andere waterkoker worden gebruikt.
6. Het verwarmend voetstuk en de buitenkant van de waterkoker zijn niet waterbestendig: houd deze delen droog.

II- ALGEMENE PRODUCTEIGENSCHAPPEN

II.1 ALGEMENE PRODUCTOMSCHRIJVING



1	Knop van dicht deksel	2	Verwijderbaar filter	3	Dekselontgrendelknop
4	360° draaibaar voetstuk	5	LED-display	6	Knop om de ingestelde temperatuur te behouden
7	Knop om de temperatuur te verhogen	8	Knop om de temperatuur te verlagen	9	Aan/uitknop

II.2 VERPAKKINGSINHOUD

- Een programmeerbare waterkoker
- Een lader/voetstuk
- Een gebruikershandleiding

II.3 TECHNISCHE SPECIFICATIES

- Programmeerbare RVS waterkoker
- Voetstuk met draaihoek van 360°
- Inhoud 1.7L
- Verwijderbaar filter
- LED-display
- Temperatuurregeling: van 40° tot 100°C
- Temperatuurstappen van 5°C
- Waterniveau-indicator aan de achterkant van de waterkoker

- Warmhoudfunctie gedurende 60 min
- Snoerlengte: 75 cm
- Productafmetingen: 22.9 x 15.9 x 23.1 cm
- Vermogen 1850-2200 W, 220-240V, 50/60Hz

III-GEBRUIK VAN HET APPARAAT

III.1 VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1. Pak het apparaat en de verschillende onderdelen uit. Controleer na het uitpakken het apparaat en de onderdelen op uiterlijke schade. Gebruik geen beschadigd apparaat.
2. Vul de waterkoker tot het maximumniveau met koud water (1.7L).
3. Laat het water twee keer koken zonder enige toevoeging.
4. Het apparaat is nu klaar voor gebruik.

III.2 WERKING VAN HET APPARAAT

III.2.1 De gewenste temperatuur instellen

1. Open het deksel om de waterkoker te vullen.
2. Vul de waterkoker uitsluitend met koud water. Nooit boven het maximum waterniveau of onder het minimum waterniveau vullen (MIN-MAX).

Let op: Indien de waterkoker te vol is, kan er kokend water uit spatten.

3. Sluit het deksel door het licht in te drukken totdat u een klik hoort of voelt.
4. Plaats de waterkoker op het verwarmend voetstuk.
5. Het blauwe lampje van het LED-scherm, de knop Keep hot button en de knop On / Off lichten tegelijkertijd op en vervolgens gaat het lampje Keep hot button uit. Het LED-scherm toont de huidige temperatuur van het water. Als u geen bewerking uitvoert, schakelt deze na 5 seconden over naar de stand-by modus en wordt het LED-scherm automatisch uitgeschakeld. Alleen het blauwe lampje van de Aan / Uit-knop brandt.
6. Druk op de Aan / Uit-knop om het LED-scherm te activeren en de huidige watertemperatuur weer te geven.

7.1 Automatische kookmodus:

wanneer het LED-scherm is geactiveerd, drukt u op de Aan / Uit-knop, het blauwe lampje wordt rood en de waterkoker warmt automatisch op tot 100°C.

7.2 Selecteer de temperatuurmodus:

wanneer het LED-scherm is geactiveerd, drukt u op de knop voor temperatuurverhoging (+) of temperatuurverlaging (-) om de gewenste temperatuur te selecteren, drukt u op de knop Aan / Uit, het blauwe lampje wordt rood en de waterkoker verwarmt automatisch tot de gewenste temperatuur.

Opmerking:U kunt uw verwarmingstemperatuur kiezen tussen 40 °C en 100 °C, elke stap is 5 °C.

8. Tijdens het verwarmingsproces geeft het LED-scherm de huidige watertemperatuur weer en eindigt het programma na de gewenste temperatuur. Het rode lampje van de Aan / Uit-knop wordt blauw en de waterkoker schakelt over naar de stand-bymodus.

III.2.2 Warmhoudfunctie

1. Druk op de Aan / Uit-knop om het LED-scherm te activeren. Druk op de knop temperatuurverhoging (+) of temperatuurverlaging (-) om de gewenste temperatuur te selecteren.
2. Druk nogmaals op de aan / uitknop, het blauwe lampje wordt rood, druk op de knop Keep hot tijdens het rode lampje van de aan / uitknop, het lampje Keep hot button wordt blauw knipperend en de waterkoker zet de verwarming aan behoud modus functie.
3. *Wanneer het water de gewenste temperatuur heeft bereikt houdt de warmhoudfunctie het water gedurende 60 minuten op temperatuur door het water regelmatig automatisch op te warmen.*

Opmerking: Tijdens de hold-modus kunt u opnieuw een andere holding-temperatuur selecteren.

4. *Het apparaat schakelt automatisch uit na 60 minuten.*

Opmerking :

De warmhoudfunctie werkt niet als 100°C wordt geselecteerd.

U kunt op elk moment op de Aan / Uit-knop drukken om de huidige modus te annuleren.

IV- OPBERGEN EN ONDERHOUD

Reiniging van het apparaat

- Laat het toestel goed afkoelen alvorens te reinigen.
- Trek steeds de stekker uit voor u de waterkoker reinigt.
- Reinig de buitenkant van de waterkoker met behulp van een vochtige doek, zonder middelen/detergenten.
- De filter kan verwijderd worden voor reiniging maar mag niet in de vaatwasmachine.

Ontkalken

- De frequentie van het ontkalken hangt af van de hardheid van het water en de gebruiksfrequentie.
- Regelmatig ontkalken draagt bij tot een goede werking van de waterkoker.
- Bij normaal gebruik is het aangeraden om de waterkoker drie à vier maal per jaar te ontkalken.

Hoe de waterkoker ontkalken:

1. Giet 25cl water in de waterkoker.
2. Voeg 25cl witte azijn toe.

3. Breng aan de kook en laat daarna gedurende 15 minuten inwerken nadat het toestel is uitgeschakeld.
4. Spoel enkele malen zorgvuldig met koud water uit en breng schoon water aan de kook voor u het toestel hergebruikt (ten minste 3 maal). Herbegin indien nodig.
5. Het is mogelijk een specifieke ontkalker voor waterkokers te gebruiken. Volg in dat geval de instructies van de fabrikant op, herhaal daarna stap 4 van het klassieke ontkalken.
6. Gebruik nooit andere ontkalkingsmethoden dan deze voorgeschreven hierboven.

Oppberging

- Trek de stekker van het toestel uit en leeg het water van het reservoir na ieder gebruik en in geval van langdurig niet-gebruik.
- Berg het apparaat en alle accessoires op een droge en schone plek op, afgeschermd van vorst en zonnestralen.
- Berg het apparaat niet op vlakbij warmtebronnen (vb. vuur, radiators, blazers of andere toestellen die warmte afgeven).

V- VERWERKING VAN AFGEDANKTE ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR



Van toepassing in de landen van de Europese Unie en andere landen die beschikken over systemen voor selectieve afvalophaling. Overeenkomstig de regelgeving die van toepassing is in de Europese Unie, herinneren wij u eraan dat elektrische en electronische apparaten niet mogen worden weggegooid met het huisvuil. Speciale inzamelpunten bestaan voor een juiste behandeling, valorisatie en hergebruik ervan. Door zo te handelen draagt u bij aan het behoud van de natuurlijke rijkdommen en de bescherming van de menselijke gezondheid. Het verpakkingsmateriaal is recyclebaar. Elimineer de verpakking op een milieuvriendelijke manier en maak hem beschikbaar voor de inzameldienst voor recyclage.

ES – MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto por primera vez. Preste una atención especial a las instrucciones de seguridad. Conserve este manual para futuras referencias.

GARANTIA Y SERVICIO POSTVENTATA

Todo el equipo de SENYA desea darle las gracias por su pedido y por la confianza depositada en la marca Senya.

Condiciones de la garantía

Desde el 1 de enero de 2016, SENYA garantiza el correcto funcionamiento de sus productos durante un periodo de 2 años desde la fecha de compra. La garantía de cualquier compra que se haya realizado antes de dicha fecha es válida solo durante 1 año. Esta garantía se aplica exclusivamente a productos utilizados con fines domésticos. Cualquier otro uso con fines comerciales por parte de una persona física o jurídica invalidará cualquier aplicación de la garantía. Este producto está garantizado contra defectos de material y fabricación. Esta garantía no cubre los defectos o daños resultantes de una mala instalación, de un uso incorrecto o del propio desgaste por uso del producto.

Disponibilidad de piezas de recambio

Senya dispone de piezas de recambio para sus productos durante un periodo de 2 años. Encontrará también accesorios y piezas de recambio para sus productos de Senya a la venta en nuestro socio Cdiscount. Si su accesorio o pieza de recambio no está disponible, póngase en contacto con nuestro departamento de servicio postventa enviando un correo electrónico a service-client@senya.fr.

Opinión del cliente

Si está satisfecho/a con su producto, le invitamos a dejar su opinión en nuestra página web o en la que haya realizado su pedido para ayudar a otros usuarios a tomar decisiones. En caso de que su producto no le satisfaga totalmente, le rogamos que nos envíe un correo electrónico a service-client@senya.fr antes de dejar un comentario negativo. Nuestro servicio de atención al cliente tendrá en cuenta todas sus reclamaciones u opiniones para satisfacerle y mejorar nuestros productos.



Política sobre el bisfenol A

Todos los productos de Senya se desarrollan con el mayor cuidado para respetar en todo momento las normativas europeas vigentes. Nuestros laboratorios asociados controlan estrictamente cada producción para garantizar que nuestros productos cumplan con los requisitos en materia de seguridad eléctrica, compatibilidad electromagnética, limitación de uso de determinadas sustancias peligrosas y del contacto con alimentos en aquellos productos relacionados con la alimentación. Por todo ello, nuestros productos cumplen con las regulaciones actuales sobre bisfenol A (BPA).

I- INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

I.1 INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD

1. Antes de utilizar el aparato compruebe que no presenta ningún daño visible. No ponga en funcionamiento un aparato defectuoso.
2. Este aparato está destinado a un uso doméstico y no comercial. Cualquier otro uso o un uso distinto al indicado será considerado como no conforme. Será excluida toda reclamación por daños derivados de un uso no conforme del aparato. Solo el usuario asumirá los riesgos.
3. Comprobar que la tensión de la red eléctrica es de 220-240V.
4. El aparato no debe sumergirse. No sumergir nunca la hervidora y/o su base calefactora en agua o cualquier otro líquido.
5. No poner nunca el aparato a calentar en vacío.
6. No desplazar el aparato durante su uso.
7. Recordar que la temperatura del agua preparada es elevada. Manipular con cuidado para evitar todo riesgo de salpicaduras. No tocar directamente el cristal de la hervidora. Manipular únicamente por el asa.
8. No estirar del cable, ni dejarlo atrapado en puertas o esquinas.
9. Guardar el aparato y sus accesorios fuera del alcance de los niños. Se recomienda vigilar a los niños para asegurarse de que no juegan con el aparato.

10. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar riesgos.
11. Este aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia o conocimientos técnicos, siempre que sean correctamente supervisadas o si un manual de instrucciones relativo al uso del aparato con toda seguridad les ha sido facilitado y si los riesgos enfrentados han sido bien entendidos. Los niños no deben jugar con este aparato.
12. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años siempre que sean correctamente supervisadas o si un manual de instrucciones relativo al uso del aparato con toda seguridad les ha sido facilitado y si los riesgos enfrentados han sido bien entendidos. Los niños no deben jugar con este aparato. Los niños no deberán limpiar ni realizar el mantenimiento del aparato, a menos que tengan más de 8 años y estén bajo la vigilancia de un adulto. Colocar el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
13. Este aparato está destinado a utilizarse en aplicaciones domésticas y análogas como:
 - zonas de cocina reservadas al personal en tiendas, despachos y otros entornos profesionales;
 - granjas;
 - la utilización por los clientes de los hoteles, moteles y otros entornos de carácter residencial;
 - entornos de tipo Bed and Breakfast.

14. ¡Atención! Si el hervidor está demasiado lleno, puede expulsar agua en ebullición. Riesgo de quemaduras.
15. Cualquier utilización no conforme con las instrucciones puede provocar lesiones, quemaduras.
16. PRECAUCIÓN: evite el desbordamiento del conector.
17. PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones si se usa incorrectamente.
18. La superficie del elemento calefactor tiene calor residual después del uso.
19. Para obtener información detallada sobre cómo limpiar superficies en contacto con alimentos, consulte la siguiente sección del manual.

I.2 INSTRUCCIONES ESPECIALES DE SEGURIDAD

1. Llenar la hervidora únicamente con agua fría
2. El depósito de agua no debe sobrepasar el límite máximo. El nivel de agua debe estar siempre incluido entre los indicadores MIN y MAX.
3. Apagar siempre la hervidora antes de retirar la base calefactora.
4. Asegurarse siempre de que la tapa esté bien cerrada.
5. Utilizar la hervidora únicamente con la base calefactora suministrada. Esta base no puede ser utilizada con otra hervidora.
6. La base calefactora y el exterior de la hervidora no son resistentes al agua, mantener secas estas partes.

II- CARACTERÍSTICAS GLOBALES DEL PRODUCTO

II.1 DESCRIPCIÓN GLOBAL DEL PRODUCTO



1	Botón de tapa cerrada	2	Filtro extraíble	3	Botón para abrir la tapa
4	Base giratoria de 360°	5	Pantalla LED	6	Botón para conservar el calor
7	Botón de control para aumentar la temperatura	8	Botón de control para bajar la temperatura	9	Botón de encendido / apagado

II.2 CONTENIDO DEL EMBALAJE

- Una hervidora programable
- Una base de carga
- Un manual de instrucciones

II.3 CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DEL PRODUCTO

- Hervidora programable de acero inoxidable
- Base giratoria de 360°
- Capacidad de 1,7 L
- Filtro extraíble
- Pantalla LED
- Selección de temperatura: de 40° a 100°C
- Graduación de 5°C

- Indicador del nivel de agua en la parte posterior de la hervidora
- Función para conservar el calor durante 60 minutos
- Longitud del cable: 75 cm
- Dimensiones del producto: 22,9 x 15,9 x 23,1 cm
- Potencia de 1850-2200 W, 220-240V, 50/60Hz

III-UTILIZACIÓN DEL PRODUCTO

III.1 ANTES DEL PRIMER USO

1. Desembale el dispositivo y los diversos elementos, asegurándose de que cada pieza esté en buenas condiciones y no presente ningún daño visible. No ponga en marcha un dispositivo dañado.
2. Llene la hervidora con agua fría hasta el nivel máximo indicado (1,7 L).
3. Hierva el agua dos veces sin ningún aditivo.
4. Una vez finalizado el paso anterior, puede empezar a utilizar el dispositivo.

III.2 FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO

III.2.1 Selección de temperatura

1. Abra la tapa para llenar la hervidora.
 2. Llene la hervidora solo con agua fría, prestando atención al indicador del nivel del agua (MÍN-MÁX).
- Atención:** Si la hervidora está demasiado llena, pueden producirse fugas de agua hirviendo.
3. Cierre la tapa presionando ligeramente hasta que quede bloqueada (clic).
 4. Coloque la hervidora sobre la base calefactora.
 5. La luz azul de la pantalla LED, el botón Keep hot y el botón On / Off se encienden al mismo tiempo, y luego la luz Keep hot button se apaga. La pantalla LED muestra la temperatura actual del agua. Si no realiza ninguna operación, ingresa al modo de espera después de 5 segundos y la pantalla LED se apaga automáticamente. Solo se enciende la luz azul del botón de encendido / apagado.
 6. Presione el botón de encendido / apagado para activar la pantalla LED y mostrar la temperatura actual del agua.

7.1 Modo de ebullición automática:

cuando la pantalla LED está activada, presione el botón de Encendido / Apagado, la luz azul se volverá roja y el hervidor se calentará automáticamente hasta 100 ° C de ebullición.

7.2 Seleccione el modo de temperatura:

cuando la pantalla LED está activada, presione el botón de aumento de temperatura (+) o disminución de temperatura (-) para seleccionar la temperatura requerida, presione el botón de encendido / apagado, la luz azul se encenderá en rojo y el hervidor de agua se calentará automáticamente a la temperatura requerida.

Nota: Puede elegir la temperatura de calentamiento entre 40 °C y 100 °C, cada gradual es de 5 °C.

8. Durante el proceso de calentamiento, la pantalla LED mostrará la temperatura actual del agua y el programa finalizará después de la temperatura requerida. La luz roja del botón de encendido / apagado se vuelve azul y la tetera entra en modo de espera.

III.2.2 Función de conservación del calor

1. Presione el botón de encendido / apagado para activar la pantalla LED. Presione el botón de aumento de temperatura (+) o disminución de temperatura (-) para seleccionar la temperatura requerida.
2. Presione el botón de Encendido / Apagado nuevamente, la luz azul se volverá roja, presione el botón Mantener caliente durante la luz roja del botón de Encendido / Apagado, la luz del botón Mantener caliente se iluminará en azul y la tetera enciende el calor función de modo de preservación.
3. Una vez alcanzada la temperatura seleccionada, el dispositivo puede mantener la misma temperatura durante 60 minutos recalentando el agua automáticamente a intervalos regulares.

Nota: Durante el modo de mantenimiento, puede seleccionar una temperatura de mantenimiento diferente nuevamente.

4. El dispositivo se apaga automáticamente después de 60 minutos.

Nota:

- *La función de conservación del calor no es compatible con la temperatura a 100°C.*
- *En cualquier momento, puede presionar el botón de Encendido / Apagado una vez para cancelar el modo actual.*

IV- LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

Limpieza del aparato

- Dejar enfriar totalmente el aparato antes de limpiarlo.
- Retirar siempre el enchufe de la toma de corriente antes de limpiar la hervidora.
- El exterior de la hervidora puede lavarse con la ayuda de un paño ligeramente húmedo, sin aditivos ni detergentes.
- El filtro puede retirarse para su limpieza, pero no puede lavarse en el lavavajillas.

Desincrustación

- La frecuencia de las desincrustaciones depende de la dureza del agua y de la frecuencia de uso del aparato.
- Desincrustar regularmente la hervidora para un buen funcionamiento de la misma.
- En uso normal, se recomienda desincrustar la hervidora de tres a cuatro veces al año.

Para desincrustar la hervidora:

1. Echar 25cl de agua en la hervidora.
2. Añadir 25cl de vinagre blanco.
3. Poner a hervir y dejar actuar durante 15 minutos después de apagar el aparato.
4. Aclarar bien varias veces con agua fría y poner a hervir agua limpia antes de reutilizar la hervidora (al menos 3 veces). Volver a empezar si es necesario.
5. También es posible utilizar un desincrustador específico para hervidoras. En este caso, seguir las instrucciones del fabricante y repetir el paso 4 de la desincrustación clásica.
6. No utilizar nunca otros métodos de desincrustación que los indicados más arriba.

Almacenamiento

- Despues de cada uso, y en caso de periodo prolongado sin usar el aparato, desenchufar este ultimo y vaciar el agua del deposito.
- Guardar el aparato y todos sus accesorios en un lugar seco y limpio, protegido de las heladas y de los rayos solares.
- No guardar nunca el aparato cerca de fuentes de calor (por ej. Fuego, radiadores, calefactores de aire o cualquier otro aparato que emita calor).

V- TRATTAMENTO DEGLI APPARECCHI ELETTRICI ED ELETTRONICI A FINE CICLO



Applicazione nei paesi dell'Unione Europea e in altri paesi che adottano un sistema di raccolta differenziata. Ai sensi della normativa applicabile nell'Unione Europea, vi ricordiamo che gli apparecchi elettrici ed elettronici non devono essere gettati con i rifiuti domestici. Esistono degli appositi centri di raccolta specializzati per il trattamento, la valorizzazione e il riciclaggio di questo tipo di apparecchi. In questo modo contribuite alla tutela delle risorse naturali e alla protezione della salute umana. El material de embalaje es reciclable. Deséchelo de manera respetuosa con el medio ambiente y dépósito en el contenedor adecuado para su recogida por parte del servicio de reciclaje.

EN – USER MANUAL

Read carefully this user manual before first use. Pay special attention to the security instructions. Keep this manual for later consultation.

WARRANTY AND AFTER-SALES

Everyone at SENYA thanks you for your order and for the confidence you have in the Senya brand.

Warranty conditions

As of 1 January 2016, SENYA guarantees the proper functioning of its products for a period of 2 years from the date of purchase. The warranty of any purchase made before that date is valid for 1 year. This warranty only applies to products used for domestic purposes. Any other use in the context of professional use by a natural or legal person excludes any application of the warranty. This product is guaranteed against any failure resulting from faulty workmanship or materials. This warranty does not cover defects or damage resulting from improper installation, incorrect use or normal wear and tear of the product.

Availability of spare parts

Senya has spare parts for its products for a 2-year period. You can find accessories and spare parts for your Senya products sold by our partner Cdiscount. If your accessory or spare part is not available, please contact our after-sales service at service-client@senya.fr.

Customer reviews

If you are satisfied with your product, please submit a review on the website where you placed your order to help other users make their choice. If you are not totally satisfied with your product, please write to us at this email address service-client@senya.fr before leaving a negative review.

Our customer service will listen to your complaints or recommendations in order to satisfy you and improve our products.



Bisphenol A Policy

All our Senya products are developed with great care to meet all European legislation. Our partner laboratories strictly control each production to ensure that our products comply with the requirements for electrical safety, electromagnetic compatibility, limitation of use of certain hazardous substances and food contact for food-related products. All our products are therefore compliant with the current regulations on Bisphenol A (BPA).

I- SECURITY INSTRUCTIONS

I.1 GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

1. Inspect the appliance for visible signs of damage before use. Do not use a damaged device.
2. This appliance is intended for private and non-commercial use. Any use other than previously stated is considered as improper use. No claims of any kind will be accepted for damage resulting from use of the appliance for other than its intended purpose. The risk must be borne solely by the user.
3. Make sure that the network voltage corresponds to 220-240V.
4. The appliance must not be immersed,Never immerse the kettle and its heating base in water or other fluids.
5. Do not operate the appliance without water in it.
6. Do not move the appliance during use.
7. Do not forget that temperature of the water prepared is hot. Handle with care to avoid any risk of splashes. Do not touch directly the kettle glass or its content.
8. Do not pull or carry by the cord, close the doors on cord, or pull cord around sharp edges/corners.
9. Store the appliance and accessory parts out of the reach of children.
10. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
11. This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or

instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

12. Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
13. Children shall not play with the appliance.
14. Warning: If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected
15. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
16. CAUTION: Avoid any spilling on the connector.
17. CAUTION: Potential injury from misuse.
18. The surface of the heating element has residual heat after use.
19. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, thanks to refer to the below paragraph of the manual.

I.2 SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS :

1. Use only cold water when filling the device.
2. The water level must be between the marks MAX and MIN.
3. Switch the kettle off before removing it from the base.
4. Always ensure that the lid is tightly closed.
5. The kettle is only to be used with the stand provided.
This stand can't be used with another kettle.
6. The base and exterior of the kettle are not water-resistant, keep it dry at all times.

II- GLOBAL CHARACTERISTICS OF THE PRODUCT

II.1 GLOBAL DESCRIPTION OF THE PRODUCT



1	Button of close lid	2	Removable filter	3	Button of open lid
4	360° rotating base	5	LED screen	6	Keep hot button
7	Control button to increase the temperature	8	Control button to decrease the temperature	9	ON / OFF button

II.2 PACKAGE CONTENTS

- A programmable kettle
- A charging base
- An instruction manual

II.3 TECHNICAL CHARACTERISTICS OF THE PRODUCT

- Programmable kettle in stainless steel
- 360° rotating base
- 1.7L capacity
- Removable filter
- LED screen
- Temperature selection: from 40° to 100°C
- 5°C increments
- Water level indicator at back of kettle
- 60 min. keep hot function
- Cable length: 75 cm
- Product dimensions: 22.9 x 15.9 x 23.1 cm
- Power 1,850-2,200 W, 220-240V, 50/60Hz

III- USE OF PRODUT

III.1 BEFORE USING FOR THE FIRST TIME

1. Remove the appliance and various components from the packaging and ensure that these are in good working order and show no visible damage. Do not use a damaged appliance.
2. Fill the kettle with cold water up to the maximum level indicated (1.7L).
3. Boil the water twice without any additives.
4. After doing this, you can start to use the appliance.

III.2 OPERATION OF THE PRODUCT

III.2.1 Temperature selection

1. Open the lid in order to fill the kettle.
2. Fill the kettle with cold water only and respecting the water level indicator (MIN-MAX).
Note: If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected.
3. Close the lid by pressing it lightly until it locks (click).
4. Place the kettle on the **Rotating base(4)**.
5. The **LED screen(5)** light up blue, the **Keep hot button(6)** and the **On / Off button(9)** lights up at the same time, and then the **Keep hot button(6)** light turns off. The **LED screen(5)** shows the current temperature of the water. If you do not perform any operation, it enters the

- standby mode after 5 seconds, and the **LED screen(5)** automatically turns off ,Only the blue light of the **On / Off button(9)** is on.
6. Press the **On / Off button(9)** to activate the **LED screen(5)** and display the current water temperature.

7.1 Automatic boiling mode:

When the **LED screen(5)** is activated, press the **On / Off button(9)**, the blue light will turn red light, and the kettle will automatically heat up to 100°C boiling.

7.2 Select temperature mode:

When the **LED screen(9)** is activated, press the **Temperature increase(7) or temperature decrease(8)** button to select the required temperature, then press the **On / Off button(9)**, the blue light will turn red light, and the kettle will automatically heat to the required temperature.

Note:*You can choose your heating temperature between 40 °C to 100 °C, Every a gradual is 5 °C.*

8. During the heating process, the **LED screen(5)** will show the current water temperature, and the program ends after the required temperature. The red light of the On / Off button turns blue and the kettle enters standby mode.

III.2.2 Keep hot function

1. Press the **On / Off button(9)** to activate the **LED screen(5)**. Press the **Temperature increase(7) or temperature decrease(8)** button to select the required temperature.
 2. Press the **On / Off button(9)** again, the blue light will turn red, press the **Keep hot button(6)** during the red light of the **On / Off button(9)**, the **Keep hot button(6)** light will turn blue flashing, and the kettle turns on the heat preservation mode function.
 3. Once the selected temperature has been reached, the appliance can maintain the same temperature for 60 minutes by automatically reheating the water on a regular basis.
- Note:***During the holding mode, you can select a different holding temperature again.*
4. The appliance is automatically switched off after 60 minutes.

Note:

- *The keep hot function is not compatible with a temperature of 100°C.*
- *At any time, you can press the On / Off button(9) once to cancel the current mode.*

IV- CARE AND STORAGE

Cleaning

- Cool the kettle before cleaning
- Always remove the plug from the supply before cleaning the kettle.
- The exterior of the kettle can be cleaned with a slightly damp cloth without additives.
- The filter can be removed for cleaning. But it is not dishwasher safe.

Descaling

- The frequency of descaling depends on the hardness of the water and the frequency of use.
- Descale the kettle regularly for proper operation.
- In normal use, it is recommended to descale the kettle three to four times per year.

To descale the kettle:

1. Pour 25cl of water in the kettle.
2. Add 25cl of white vinegar.
3. Then boil and let stand for 15 minutes after switching off the device.
4. Rinse thoroughly several times with cold water and boil clean water before reuse (at least 3 times). Repeat if necessary
5. It is possible to use a specific descale for kettles. In this case, follow the manufacturer's instructions and then repeat step 4 of classical scaling.
6. Never use other methods of scaling than those recommended above.

Storage

- After each use and when unused for long periods, unplug the kettle and empty the water tank.
- Store the kettle and its heating base in a dry, clean and frost-free location, which is protected against direct sunlight.
- Do not store the unit near heated sources (eg. Fire, radiators, fan heaters or other heat-emitting devices).

V- TREATMENT OF THE ELECTRIC AND ELECTRONIC APPLIANCES AT THE END OF LIFE



Application in the countries belonging to the European Union and in other European countries which have a selective collect system. This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office or your household waste disposal service. The packaging material is recyclable. Eliminate the packaging in an environmentally friendly way and make it available to the recycling collection service.

DE – GEBRAUCHSANWEISUNG

Lesen Sie sich die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Beachten Sie dabei besonders die Sicherheitshinweise. Bewahren Sie dieses Handbuch auf, um auch später noch einmal nachschlagen zu können.

GARANTIE UND KUNDENDIENST

Das gesamte SENYA-Team bedankt sich bei Ihnen für Ihre Bestellung und für das Vertrauen, das Sie der Marke Senya entgegenbringen.

Garantiebedingungen

Ab dem 1. Januar 2016 garantiert SENYA die korrekte Funktion ihrer Produkte für 2 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiefrist für alle vor diesem Datum getätigten Käufe beträgt 1 Jahr. Diese Garantie gilt ausschließlich für Produkte, die im Haushalt verwendet werden. Jeder weitere Gebrauch im professionellen Rahmen, der durch eine natürliche oder juristische Person erfolgt, führt zum Erlöschen dieser Garantie. Die Produktgarantie greift bei allen durch Fabrikations- oder Materialfehlern bedingten Ausfällen. Unter diese Garantie fallen keine durch verkehrte Installation, unsachgemäßen Gebrauch oder normalen Verschleiß des Produkts verursachten Mängel oder Schäden.

Verfügbarkeit von Ersatzteilen

Senya verfügt für einen Zeitraum von 2 Jahren über Ersatzteile für ihre Produkte. Zubehör und Ersatzteile für Ihre Senya-Produkte werden Ihnen von unserem Partner Cdiscount zum Verkauf angeboten. Ist Ihr Zubehör oder Ersatzteil nicht vorrätig, dann kontaktieren Sie bitte unseren Kundendienst unter service-client@senya.fr.

Erfahrungsberichte

Wenn Sie mit Ihrem Produkt zufrieden sind, laden wie Sie dazu ein, einen Erfahrungsbericht auf der Website zu hinterlassen, über die Sie Ihr Produkt bestellt haben, um anderen Benutzern bei ihrer Wahl zu helfen. Sollten Sie mit Ihrem Produkt nicht vollkommen zufrieden sein, bitten wir Sie, uns erst unter unserer EMail-Adresse service-client@senya.fr zu kontaktieren, bevor Sie eine negative Kritik hinterlassen. Unser Kundendienst steht Ihnen bei allen Reklamationen oder mit Empfehlungen zur Verfügung, um Ihren Erwartungen zu entsprechen und unsere Produkte zu verbessern.



Richtlinien bezüglich Bisphenol A

Alle unsere Senya-Produkte wurden mit größter Sorgfalt entwickelt, um allen europäischen Gesetzen zu genügen. Unsere Partnerlabors kontrollieren jede Produktion sehr genau, um zu gewährleisten, dass unsere Produkte den Anforderungen im Bereich elektrischer Sicherheit, elektromagnetischer Verträglichkeit, zum reduzierten Gebrauch bestimmter gefährlicher Substanzen sowie zum Lebensmittelkontakt für Produkte aus dem Nahrungsmittelbereich genügen. Daher stehen alle unsere Produkte im Einklang mit den bezüglich Bisphenol A (BPA) gültigen Rechtsvorschriften.

I- WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

I.1 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

1. Vor dem Gebrauch kontrollieren, ob das Gerät Schäden aufweist. Sollte das Gerät Schäden aufweisen, es nicht in Betrieb nehmen.
2. Dieses Gerät ist zum Einsatz im privaten Bereich und nicht für gewerbliche Zwecke bestimmt. Jede andere Anwendung ist nicht zulässig. Es wird keine Haftung für unsachgemäßen Gebrauch übernommen. Der Benutzer trägt die volle Verantwortung. Nicht für andere Zwecke als die angegebenen verwenden.
3. Prüfen, dass die Netzspannung 220-240V beträgt.
4. Das Gerät darf nicht eingetaucht werden.
5. Das Gerät nicht leer erhitzten.
6. Das Gerät während dem Heizvorgang nicht verstellen.
7. Nicht vergessen: Das Wasser wird sehr heiß. Das Gerät sehr vorsichtig handhaben, um Spritzer zu vermeiden. Das Glas nicht anfassen. Das Gerät nur mit dem Griff handhaben.
8. Nicht am Kabel ziehen und darauf achten, dass es nicht eingeklemmt bzw. gequetscht wird.
9. Gerät und Zubehör vor Kindern geschützt aufbewahren. Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
10. Falls das Gerät beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer Person mit vergleichbarer Qualifikation repariert werden, um jedes Risiko zu vermeiden.

11. Dieses Gerät kann von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelnden Wissens benutzt werden, wenn eine für ihre Sicherheit zuständige Person sie beaufsichtigt oder sie von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist, erhielten. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
12. Dieses Gerät kann von Kindern von mindestens 8 Jahren benutzt werden wenn eine für ihre Sicherheit zuständige Person sie beaufsichtigt oder sie von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist, erhielten. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Das Gerät darf nicht von Kindern gereinigt werden, außer sie sind mindestens 8 Jahre alt und werden von einer erwachsenen Person beaufsichtigt. Halten Sie das Gerät und seine Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren
13. Dieses Gerät ist für die Verwendung im Haushalt und unter haushaltsähnlichen Bedingungen bestimmt, wie z:
 - Küchennischen für das Personal in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhöfen;
 - Verwendung durch Gäste von Hotels, Motels oder anderen Gebäuden mit Wohncharakter;
 - Pensionen und Gästezimmer;
14. Vorsicht! Wenn der Wasserkocher zu voll ist, kann kochendes Wasser herausspritzen! Verbrennungsgefahr!
15. Der Wasserkocher darf nur zusammen mit der zugehörigen Basis verwendet werden.

16. VORSICHT: Vermeiden Sie ein Überlaufen des Steckverbinders.
17. VORSICHT: Bei unsachgemäßer Verwendung besteht Verletzungsgefahr.
18. Die Oberfläche des Heizelements hat nach Gebrauch Restwärme.
19. Ausführliche Informationen zum Reinigen von Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, finden Sie im folgenden Abschnitt des Handbuchs.

I.2 BESONDRE SICHERHEITSHINWEISE

1. Nur kaltes Wasser in den Wasserkocher füllen.
2. Nicht über die angezeigte maximale Höhe auffüllen. Der Wasserpegel muss sich zwischen MIN und MAX befinden.
3. Den Wasserkocher ausschalten, bevor er vom Heizsockel entfernt wird.
4. Darauf achten, dass der Deckel gut verschlossen ist.
5. Den Wasserkocher nur mit dem mitgelieferten Heizsockel verwenden. Dieser Sockel kann nicht mit einem anderen Wasserkocher verwendet werden.
6. Außenseite und Heizsockel trocken halten.

II- PRODUKTEIGENSCHAFTEN

II.1 GESAMTBESCHREIBUNG DES PRODUKTS



1	Knopf des geschlossenen Deckels	2	Unbeweglicher Filter	3	Taste zum Öffnen des Deckels
4	360°-Rotationsbasis	5	LED-Anzeige	6	Warmhaltetaste
7	Kontrolltaste zur Erhöhung der Temperatur	8	Kontrolltaste zur Senkung der Temperatur	9	Start-/Stopptaste

II.2 INHALT DER VERPACKUNG

- Ein programmierbarer Wasserkessel
- Eine Ladebasis
- Eine Bedienungsanleitung

II.3 TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN DES PRODUKTS

- Programmierbarer Wasserkessel aus Edelstahl
- 360°-Rotationsbasis
- Fassungsvermögen 1,7 Liter
- Unbeweglicher Filter
- LED-Anzeige
- Temperatureinstellung: von 40° C bis 100° C
- Einteilung in Schritten von 5° C
- Wasserstandsanzeige auf der Rückseite des Wasserkessels
- Warmhaltefunktion für 60 Minuten

- Kabellänge: 75 cm
- Maße des Produkts: 22,9 x 15,9 x 23,1 cm
- Leistung: 1850-2200 W, 220-240 V, 50/60 Hz

III- VERWENDUNG DES PRODUKTS

III.1 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

1. Nehmen Sie das Gerät und die verschiedenen Elemente aus der Verpackung und stellen Sie sicher, dass jedes Stück in gutem Zustand ist und keine sichtbaren Schäden aufweist. Ein beschädigtes Gerät dürfen Sie nicht in Gebrauch nehmen.
2. Befüllen Sie den Wasserkessel mit kaltem Wasser bis zum angegebenen Höchststand (1,7 Liter).
3. Lassen Sie das Wasser zweimal ohne Zusätze aufkochen.
4. Danach können Sie das Gerät in Gebrauch nehmen.

III.2 BETRIEB DES PRODUKTS

III.2.1 Temperaturinstellung

1. Öffnen Sie den Deckel, um den Wasserkessel zu befüllen.
2. Befüllen Sie den Wasserkessel nur mit kaltem Wasser. Berücksichtigen Sie dabei die Wasserstandsanzeige (MIN-MAX).
3. Schließen Sie den Deckel durch leichten Druck bis zum Einrasten (Klick).
4. Stellen Sie den Wasserkessel auf die Heizbasis.
5. Das blaue Licht des LED-Bildschirms, der Warmhaltetaste und der Ein / Aus-Taste leuchtet gleichzeitig auf, und dann erlischt die Warmhaltetaste. Der LED-Bildschirm zeigt die aktuelle Wassertemperatur an. Wenn Sie keine Aktion ausführen, wechselt das Gerät nach 5 Sekunden in den Standby-Modus und der LED-Bildschirm schaltet sich automatisch aus. Nur das blaue Licht der Ein / Aus-Taste leuchtet.
6. Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste, um den LED-Bildschirm zu aktivieren und die aktuelle Wassertemperatur anzuzeigen.

7.1 Automatischer Kochmodus:

Wenn der LED-Bildschirm aktiviert ist, drücken Sie die Ein- / Aus-Taste. Das blaue Licht wird rot und der Wasserkocher heizt automatisch auf 100°C auf.

7.2 Temperaturmodus auswählen:

Wenn der LED-Bildschirm aktiviert ist, drücken Sie die Taste zum Erhöhen (+) oder Verringern (-) der Temperatur, um die gewünschte Temperatur auszuwählen, drücken Sie die Ein / Aus-Taste, das blaue Licht wird rot und der Wasserkocher heizt sich automatisch auf die gewünschte Temperatur auf.

Achtung: Sie können Ihre Heiztemperatur zwischen 40 ° C und 100 ° C wählen. Jede Stufe beträgt 5°C.

8. Während des Aufheizvorgangs zeigt der LED-Bildschirm die aktuelle Wassertemperatur an und das Programm endet nach Erreichen der gewünschten Temperatur. Das rote Licht der Ein / Aus-Taste wird blau und der Wasserkocher wechselt in den Standby-Modus

III.2.2 Warmhaltefunktion

1. Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste, um den LED-Bildschirm zu aktivieren. Drücken Sie die Taste zum Erhöhen (+) oder Verringern (-) der Temperatur, um die gewünschte Temperatur auszuwählen.
2. Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste erneut. Das blaue Licht wird rot. Drücken Sie die Warmhalte-Taste, während das rote Licht der Ein- / Aus-Taste leuchtet. Die Warmhalte-Taste blinkt blau und der Wasserkocher schaltet die Heizung in einen Erhaltungsmodus.
3. Nach Erreichen der gewünschten Temperatur kann das Gerät diese für 60 Minuten halten. Dazu wird das Wasser automatisch regelmäßig wiedererhitzt.

Hinweis: Während des Haltemodus können Sie erneut eine andere Haltetemperatur auswählen.

4. Nach 60 Minuten schaltet sich das Gerät automatisch ab.

Hinweis:

Für die Warmhaltefunktion muss eine Temperatur von weniger als 100° C gewählt werden.

Sie können die Ein / Aus-Taste jederzeit einmal drücken, um den aktuellen Modus abzubrechen.

IV- WARTUNG UND LAGERUNG

Reinigung

- Das Gerät muss gut ausgekühlt sein, bevor Sie es reinigen.
- Bevor Sie den Wasserkessel reinigen, müssen Sie immer erst den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Sie können die Außenseite des Wasserkessels mit einem leicht feuchten Tuch abwischen. Verwenden Sie dabei keine Zusätze/ Reinigungsmittel.
- Um den Filter zu reinigen, können Sie diesen herausnehmen.

Entkalkung

- Wie oft Sie den Wasserkessel entkalken sollten, hängt vom Härtegrad des Wassers sowie von der Nutzungshäufigkeit ab.
- Entkalken Sie den Wasserkessel regelmäßig, damit er gut funktioniert.
- Bei normalem Gebrauch wird empfohlen, den Wasserkessel drei- bis viermal jährlich zu entkalken.

Entkalken des Wasserkessels:

1. Etwa 25 cl Wasser in den Wasserkocher füllen.
2. Etwa 25 cl weißer Branntweinessig.

3. Aufkochen, das Gerät ausschalten und die Mischung 15 Minuten lang wirken lassen.
4. Den Wasserkocher mehrmals mit kaltem Wasser spülen (mindestens 3 Mal). Wenn notwendig wiederholen.
5. Es kann auch ein für Wasserkocher entwickeltes Entkalkungsmittel verwendet werden. In diesem Fall die Anleitung des Herstellers befolgen und anschließend den Wasserkocher mehrmals mit kaltem Wasser spülen (mindestens 3 Mal).
6. Wenn notwendig wiederholen. Den Wasserkocher nicht anders entkalken.

Lagerung

- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch den Stecker aus der Steckdose und entleeren Sie den Wassertank. Tun Sie dies auch, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden.
- Lagern Sie das Gerät und sein Zubehör an einem trockenen und sauberen, vor Frost und Sonne geschützten Ort.
- Lagern Sie Gerät und Zubehör nicht in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen (zum Beispiel Feuer, Heizkörper, Heizstrahler oder andere Geräte, die Wärme abgeben).

V- ENTSORGUNG BON GEBRAUCHTEN ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN



Anwendung in den Ländern der Europäischen Union sowie in den weiteren europäischen Ländern, die über Systeme für die getrennte Abfallsammlung verfügen. Das auf dem Produkt oder seiner Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Es muss bei einer entsprechenden Recyclingstelle für elektrische und elektronische Geräte abgegeben werden. Dadurch, dass Sie die korrekte Entsorgung dieses Produkts gewährleisten, helfen Sie, mögliche Schäden für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Werden Materialien recycelt, so hilft das, die natürlichen Ressourcen zu schonen. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde, bei Ihrem Wertstoffhof oder Ihrem Händler. Das Verpackungsmaterial ist recycelbar. Beseitigen Sie die Verpackung umweltfreundlich und stellen Sie sie dem Recycling-Abholservice zur Verfügung.

IT – ISTRUZIONI PER L’USO

Leggere attentamente le modalità di utilizzo, prestando particolare attenzione alle istruzioni riguardanti la sicurezza. Conservare questo manuale per riferimenti futuri.

GARANZIA E SERVIZIO POST-VENDITA

L'intero team SENYA ti ringrazia per il tuo ordine e per la fiducia riposta nel marchio Senya.

Condizioni di garanzia

A partire dal 1° gennaio 2016, SENYA garantisce il corretto funzionamento dei suoi prodotti per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto. La garanzia di qualsiasi acquisto effettuato prima di tale data è valida 1 anno. Questa garanzia si applica solamente ai prodotti utilizzati a fini domestici. Ogni altro uso, a fini professionali, da parte di una persona fisica o giuridica, esclude qualsiasi applicazione della garanzia. Questo prodotto è garantito contro guasti dovuti a difetti di fabbricazione o dei materiali. La presente garanzia non copre difetti o danni derivanti da montaggio scorretto, utilizzo improprio o normale usura del prodotto.

Disponibilità di pezzi di ricambio

Senya dispone di pezzi di ricambio per i suoi prodotti per un periodo di 2 anni. Puoi trovare accessori e pezzi di ricambio per i tuoi prodotti Senya in vendita presso il nostro partner Cdiscount. Se il tuo accessorio o pezzo di ricambio non è disponibile, ti preghiamo di contattare il nostro servizio assistenza post-vendita a questo indirizzo service-client@senya.fr.

Opinione dei clienti

Se sei soddisfatto/a del tuo prodotto, ti invitiamo a inviare un commento sul sito dove hai effettuato l'ordine, aiuterai così altri utenti a fare la loro scelta. Nel caso in cui il prodotto non ti soddisfi completamente, ti invitiamo a scriverci all'indirizzo e-mail service-client@senya.fr prima di lasciare un giudizio negativo. Il nostro servizio clienti sarà a tua disposizione per eventuali reclami o suggerimenti affinché tu sia soddisfatto/a e i nostri prodotti siano sempre migliori.



Politica sul bisfenolo A

Tutti i nostri prodotti Senya sono realizzati con la massima cura per soddisfare tutte le normative europee. I nostri laboratori partner controllano rigorosamente ogni produzione per garantire che i nostri articoli siano conformi ai requisiti di sicurezza elettrica, compatibilità elettromagnetica, limitazione nell'impiego di determinate sostanze pericolose e riguardanti il contatto degli alimenti per i prodotti legati all'alimentazione. Pertanto, tutti i nostri prodotti sono conformi alle attuali normative sul bisfenolo A (BPA).

I- REGOLE DI SICUREZZA

I.1 ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

1. Prima dell'utilizzo del dispositivo, controllate e verificate che non sia presente alcun danno apparente. Non mettete in opera un dispositivo danneggiato.
2. Questa apparecchiatura è destinata ad uso domestico e non commerciale. Ogni altro tipo di utilizzo oltre quando indicato sarà considerato non conforme. Qualsiasi reclamo a causa di danni occorsi in seguito ad utilizzo non conforme non sarà preso in considerazione. Qualsiasi rischio è a carico dell'utilizzatore.
3. Verificate che la tensione di rete corrisponda a 220-240V.
4. Il dispositivo non deve essere sommerso.
5. Non riscaldare l'apparecchiatura quando è vuota.
6. Non movimentare l'apparecchiatura durante l'utilizzo.
7. Tenere presente che la temperatura dell'acqua preparata è elevata. Manipolare con cura per evitare ogni rischio dovuto a schizzi. Non toccare direttamente il corpo del bollitore. Manipolare unicamente usando l'impugnatura.
8. Non tirare sul cavo, e non incastrarlo nelle porte o negli angoli.
9. Conservare l'apparecchio e le parti accessorie fuori dalla portata dei bambini.
10. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio post-vendita o da personale qualificato per evitare qualsiasi pericolo.
11. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni se sottoposti a una supervisione continua. Questo dispositivo può essere

utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza o conoscenza, se sono stati supervisionati o istruiti a utilizzare il dispositivo in modo sicuro ea capire i pericoli coinvolti. Tenere l'apparecchio e il cavo lontano da bambini di età inferiore agli 8 anni. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite dai bambini.Tenere l'apparecchio e il cavo lontano da bambini di età inferiore agli 8 anni.

12. I dispositivi possono essere utilizzati da persone le cui capacità fisiche, sensoriali o mentali sono compromesse o mancano di esperienza e conoscenza se sono state supervisionate o istruite sull'uso del dispositivo in modo sicuro e se capiscono i rischi.
13. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
14. Se il bollitore viene riempito troppo, potrebbero esserci fuoriuscite di acqua bollente.
15. Questo apparecchio è stato progettato per l'uso in un ambiente domestico o in ambienti simili, come:
 - -Angolo cottura del personale di esercizi commerciali,
 - -uffici e altri ambienti di lavoro simili
 - -Aziende agricole
 - -Dai client in hotel, motel e altri ambienti residenziale
 - -Camere in affitto o simili
16. Attenzione: Evitare qualsiasi fuoriuscita di liquido sul connettore.

17. Potenziali rischi di ferite possono incorrere in caso di scorretto utilizzo.
18. La superficie dell'elemento riscaldante è sottoposta a calore residuo dopo l'uso.
19. Per istruzioni sulla pulizia delle superfici di contatto degli alimenti o dell'olio, fare riferimento al paragrafo "Pulizia" nel manuale.

I.2 ISTRUZIONI SPECIALI DI SICUREZZA :

1. Riempire il bollitore unicamente con acqua fredda
2. L'acqua nel serbatoio non deve superare il limite massimo. Il livello d'acqua deve sempre essere compreso tra gli indicatori MIN e MAX.
3. Spegnere sempre il bollitore prima di toglierlo dalla base riscaldante.
4. Assicurarsi che il coperchio sia sempre ben chiuso.
5. Utilizzare il bollitore unicamente con la base riscaldante in dotazione. La base in dotazione non può essere utilizzata con un altro tipo di bollitore.
6. La base riscaldante e l'esterno del bollitore non sono resistenti all'acqua, mantenete asciutte queste parti.

II-CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

II.1 DESCRIZIONE GENERALE DEL PRODOTTO



1	Pulsante di chiusura del coperchio	2	Filtro rimovibile	3	Pulsante apertura coperchio
4	Base girevole a 360 °	5	Display LED	6	Pulsante Mantieni caldo
7	Comando incremento temperatura	8	Comando diminuzione temperatura	9	Pulsante On / Off

II.2 CONTENUTO DELL'IMBALLAGGIO

- Kettle
- Base girevole
- Manuale di istruzioni

II.3 CARATTERISTICHE TECNICHE DEL PRODOTTO

- Bollitore programmabile in acciaio inox
- Base girevole a 360 °
- Capacità di 1,7L
- Filtro rimovibile
- Display LED
- Selezione della temperatura: da 40 ° a 100 ° C
- Incrementi di 5 ° C
- Indicatore del livello dell'acqua sul retro del bollitore
- 60 min. mantenere la funzione calda
- Lunghezza cavo: 75 cm

- Dimensioni del prodotto: 22,9 x 15,9 x 23,1 cm
- Potenza: 1.850-2.200 W, 220-240V, 50 / 60Hz

III – UTILIZZO DEL PRODOTTO

III.1 PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

1. Rimuovere l'apparecchio e vari componenti dall'imballaggio e assicurarsi che siano in buone condizioni e non presentino danni visibili. Non utilizzare un apparecchio danneggiato.
2. Riempire il bollitore con acqua fredda fino al livello massimo indicato (1,7 L).
3. Bollire l'acqua due volte senza additivi.
4. Dopo aver eseguito questa operazione, è possibile iniziare a utilizzare l'apparecchio.

III.2 FUNZIONAMENTO DEL PRODOTTO

III.2.1 Selezione temperatura

1. Aprire il coperchio per riempire il bollitore.
2. Riempire il bollitore solo con acqua fredda e rispettando l'indicatore del livello dell'acqua (MIN-MAX).

Nota: *Se il bollitore è troppo pieno, l'acqua bollente potrebbe fuoriuscire.*

3. Chiudere il coperchio premendolo leggermente finché non si blocca (clic).
4. Posizionare il bollitore sulla base riscaldante.
5. La luce blu dello schermo LED, il pulsante Keep hot e il pulsante On / Off si accendono contemporaneamente, quindi la spia del pulsante Keep hot si spegne. Lo schermo LED mostra la temperatura attuale dell'acqua. Se non si esegue alcuna operazione, si attiva la modalità standby dopo 5 secondi e lo schermo LED si spegne automaticamente. Rimane accesa solo la luce blu del pulsante On / Off.
6. Premere il pulsante On / Off per attivare lo schermo LED e visualizzare la temperatura corrente dell'acqua.

7.1 Modalità di ebollizione automatica:

quando lo schermo LED è attivato, premere il pulsante On / Off, la luce blu diventerà rossa e il bollitore si riscalderà automaticamente fino a 100 °C di ebollizione.

7.2 Selezionare la modalità di temperatura:

quando lo schermo LED è attivato, premere il pulsante di aumento della temperatura (+) o diminuzione della temperatura (-) per selezionare la temperatura richiesta, premere il pulsante On / Off, la luce blu diventerà rossa e il bollitore riscalderà automaticamente fino alla temperatura richiesta.

Nota: *È possibile scegliere la temperatura di riscaldamento tra 40 °C e 100 °C, ogni graduale è 5 °C.*

8. Durante il processo di riscaldamento, lo schermo LED mostrerà la temperatura corrente dell'acqua e il programma terminerà a temperatura raggiunta. La luce rossa del pulsante On / Off diventa blu e il bollitore entra in modalità standby.

III.2.2 Funzione Mantieni al caldo

1. Premere il pulsante On / Off per attivare lo schermo LED. Premere il pulsante di aumento della temperatura (+) o diminuzione della temperatura (-) per selezionare la temperatura richiesta.
2. Premere nuovamente il pulsante On / Off, la luce blu diventerà rossa, premere il pulsante Keep hot quando la luce del pulsante On / Off è rossa, la spia del pulsante Keep hot diventerà blu lampeggiante e il bollitore attiverà la modalità della funzione mantenimento calore.
3. Una volta raggiunta la temperatura selezionata, l'apparecchio può mantenere la stessa temperatura per 60 minuti riscaldando automaticamente l'acqua in modo regolare.

Nota:*Durante la modalità di mantenimento, è possibile selezionare una nuova temperatura di mantenimento calore.*

5. L'apparecchio si spegne automaticamente dopo 60 minuti.

Nota:

- *La funzione di mantenimento in caldo non è compatibile con una temperatura di 100 °C.*
- *In qualsiasi momento, è possibile premere una volta il pulsante On / Off per annullare la modalità corrente.*

IV – MANUTENZIONE E STOCCAGGIO

Pulizia

- Lasciar raffreddare l'apparecchiatura prima di pulirla.
- Togliere sempre la presa dalla corrente prima di pulire il bollitore.
- L'esterno del bollitore può essere pulito con l'aiuto di un panno leggermente umido, senza additivi/detergenti.

Trattamento anticalcare

- La frequenza della decalcificazione dipende dalla durezza dell'acqua e dalla frequenza di utilizzo.
- Disincrostare regolarmente il bollitore per un buon funzionamento.
- In un normale utilizzo, è raccomandato effettuare il trattamento anticalcare da tre a quattro volte l'anno.

Per decalcificare il bollitore:

1. Versare 25 cl di acqua nel bollitore.
2. Aggiungere 25 cl di aceto bianco.
3. Far bollire poi lasciar agire 15 minuti dopo lo spegnimento.
4. Sciacquare accuratamente più volte con acqua fredda e far bollire con acqua pulita prima del riutilizzo (almeno 3 volte) Ripetere l'operazione se necessario
5. È possibile utilizzare un anticalcare specifico per bollitori. In questo caso, seguire le istruzioni del fabbricante e ripetere il punto 4 del classico trattamento anticalcare.

6. Non utilizzare mai altri metodi anticalcare, ma solo quelli qui raccomandati.

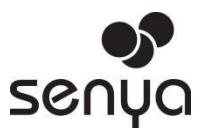
Stoccaggio

- Dopo ciascun utilizzo e in caso di non utilizzo prolungato, scollegare il dispositivo e vuotare l'acqua dal serbatoio.
- Riporre l'apparecchio e tutti gli accessori in un luogo asciutto e pulito, al riparo del gelo e dei raggi del sole.
- Non riporre in prossimità di sorgenti di calore (per es. fuoco, radiatori, convettori o altri dispositivi che emettano calore).

V – TRATTAMENTO DEL DISPOSITIVO ELETTRICO OD ELETTRONICO A FINE VITA



Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata. Il simbolo riportato sull'apparecchiatura indica che il rifiuto deve essere oggetto di "raccolta separata". Pertanto, l'utente dovrà conferire (o far conferire) il rifiuto ai centri di raccolta differenziata predisposti dalle amministrazioni locali, oppure consegnarlo al rivenditore contro acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. La raccolta differenziata del rifiuto e le successive operazioni di trattamento, recupero e smaltimento favoriscono la produzione di apparecchiature con materiali riciclati e limitano gli effetti negativi sull'ambiente e sulla salute eventualmente causati da una gestione impropria del rifiuto. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui all'articolo 254 e seguenti del D.Lgs. 152 del 3 aprile 2006. Il materiale di imballaggio è riciclabile. Eliminare l'imballaggio in modo ecocompatibile e metterlo a disposizione del servizio di raccolta differenziata.



Senya International
21 Bd du Général Leclerc
59100 Roubaix
FRANCE

Référence Senya: SYBF-K001
Référence fournisseur: KE2050
Version : 2.0
Fabriqué en R.P.C



F FRANCE ONLY

